

## 專題報導

# 美國有機食品市場展望

**據** 美國Whole Food Market公司2004年有機食品趨勢追蹤調查指出，全美超過四分之一的民眾(27%)比一年前享用更多的有機產品。美國農業部(USDA)強制要求明確標示有機產品的規定已過一年，調查亦顯示，超過半數的美國民眾(54%)曾嘗試有機食物和飲料，並有10%的民眾經常食用有機產品。

美國消費者購買有機產品的原因很多，調查指出，超過半數的受訪者(58%)相信有機食品對環境有幫助，並且有益於身體健康(54%)，另外57%受訪者表示，購買和使用有機產品是對小農和當地農民有幫助，近三分之一(32%)受訪者相信有機產品口味較好，42%相信有機食品品質較好，報告另指出，2003年有機食品成長20%，將達到100億美元的規模。

早期的天然有機食品都是擺放在商店

的果菜貨架上，現在已延伸至整個商店的各個部門和角落，包括新鮮果菜、手工麵糰、穀片、乳品、酒、乳酪、巧克力、五穀及醋等產品，雖然商店的有機產品種類很多，果菜仍是有機食品的主要項目。目前選擇有機食物的68%受訪者表示，最想購買的是新鮮有機果菜，至於其他有機食物則包括：麵包或烘焙品(26%)、非乳品飲料(26%)、蛋(26%)、乳製品(24%)、如湯或麵糰等的調理食品(19%)、肉(22%)、冷凍食品(18%)、調理食品或即食餐品(14%)以及嬰兒食品(7%)。

有機產品的主要障礙仍是價格，調查顯示，近四分之三(73%)受訪者認為有機產品太貴，然而，在有機食物業不斷成長，供應和種類不斷增加的情況下，預期價格將會下跌。(外貿協會商情周報/商情電子報)



## 活動看板

## 2004年上海台灣農產節熱烈展開

**農** 委會委請外貿協會於本(93)年10月29~31日在中國上海樂購超市辦理「台灣農產節」，由七寶、光新、真北、華莊及嘉定等5家門市店同時舉辦，並選定七寶及光新二處為辦理重點。為擴大宣傳效果，於10月29日下午3時在光新店隆重舉行開幕記者會，由台北世界貿易中心行銷專案處陳副處長、台灣農業策略聯盟發展協會吳秘書長秋穀、台灣農產品行銷協會呂理事長德仁及燕巢鄉潘鄉長建芳等貴賓聯合剪綵，現場並安排民藝表演。

在農委會的補助下，外貿協會今年在日本、香港及美國已辦理多場「台灣農產

節」，希望藉由此類活動拓展台灣優質農產品市場，就中國市場而言，是透過與樂購超市的合作，協助我國業者與中國超市建立長期穩定的供貨關係，並進一步在上海建立台灣農產品行銷通路，作為擴展至其他都市之起點。

樂購超市為台灣頂新集團所經營，目前共有27家門市，在上海共有10家門市，綜合大賣場、商店街、名店街、餐飲街及兒童遊樂場為一體，去年銷售額已達新台幣185億元，尤其在上海，其銷售業績已超過家樂福。今年頂新將擴大投資，爭取在中國開到39家店，分布地區則遍及華東、

華北與東北等地區。

本次上海台灣農產節展售之產品項目如下：

(1) 水果：蓮霧、楊桃、葡萄柚、文旦柚、西施柚（僅在七寶及光新舉辦）。

(2) 花卉：蝴蝶蘭（僅在七寶及光新舉辦）。

(3) 漁產品：虱目魚、蒲燒小卷等（僅在七寶及光新舉辦）。

(4) 茶葉：清香烏龍茶、袋茶（5個門

市同時舉辦）。

(5) 農特產品及加工品：香菇、香草、芒果及櫻花蝦、旗魚鬆等漁產加工品。

近年來，我國與中國的農產食品貿易額快速地成長，2003年中國輸往台灣的農產食品高達4億869萬美元，比前年成長11%，台灣銷往中國農產食品在2003年達到1億7,560萬美元，較前年大幅成長162%。顯見我國農產品愈來愈受中國消費者的注目與喜愛。（外貿協會行銷專案處）



## 外銷新聞

### 農委會向新加坡爭取准許台灣雞蛋輸入

近 年來，東南亞頻傳家禽流行性感冒疫情，但台灣並非高病原性禽流感疫區，因此禽肉產品安全可具，具有競爭優勢。行政院農業委員會最近向新加坡政府爭取將台灣列為准許雞蛋輸入的地點名單，如果通過相關審查，台灣雞蛋可望外銷新加坡。

農委會李主委金龍表示，新加坡為都市國家，其日用品、營養補給均仰賴進口，過去台灣的蔬菜、水果曾外銷新加坡，這次雞蛋如能出口新加坡，將有助拓展國外市場。農委會將透過駐新加坡代表處與新加坡相關部門協商，同時要求農委會人員親自前往新加坡提出科學具體資料，向新加坡方面說明台灣防治禽流感成果，希望能讓新加坡將台灣列入准許雞蛋進口地區之一。

根據農委會家畜衛生試驗所資料，今年年初，高病原性禽流感H5N1亞型侵襲亞洲，包括中國、印尼、越南、柬埔寨、寮國、泰國、

日本及韓國等均受威脅，造成上億隻家禽遭撲殺。7月起，泰國、越南、中國及馬來西亞等地又有新一波高病原性禽流感H5N1亞型疫情發生，甚至傳出疑似感染人的病例，引起國際關注，但就台灣而言，國防檢疫水準較高，仍是高病原性禽流感的非疫區。

農委會動植物防疫檢疫局長江益男表示，由於地緣因素，新加坡以往多自馬來西亞進口雞蛋，台灣雞蛋並未外銷新加坡，不過，最近東南亞禽流感頻傳，據台灣雞蛋業者告知，新加坡方面對台灣雞蛋有所需求，防檢局獲此消息後，立即提供相關的協助。

據指出，防檢局最近將台灣相關資料送新加坡農糧獸醫局審查，正式申請將台灣列為雞蛋准許輸入的地點名單，如果通過審核，防檢局將提出有外銷意願且符合防疫規定的蛋場證明資料，經新加坡農糧獸醫局實地訪查通過後，台灣雞蛋可望正式出口新加坡。

江局長表示，目前尚難確定台灣雞蛋出口新加坡的時程，不過，為了爭取時



在農委會積極爭取之下，  
國產雞蛋可望外銷新加坡